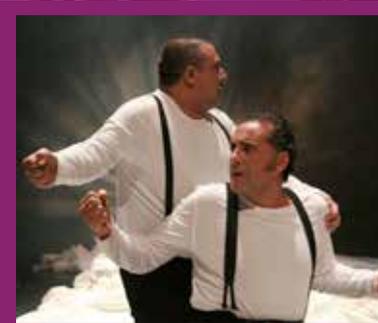




# Gournay Infos

Bulletin d'information de Gournay-sur-Marne

n° 7 — Mars 2016



## Gournay sur arts

Évènements p.12&13



Séjours p. 14



Culture p. 18 & 19



Emploi p. 23



# L'ÉDITO

Chères Gournaysiennes, chers Gournaysiens

Depuis le 1<sup>er</sup> janvier, Gournay-sur-Marne fait partie de la **Métropole du Grand Paris qui a intégré 131 communes réparties dans 12 territoires**, Paris comptant pour un seul.

Notre commune est incluse dans le territoire « Grand Paris-Grand Est » avec 13 autres villes : Clichy-sous-Bois, Gagny, Livry-Gargan, Noisy-le-Grand, Montfermeil, Neuilly-Plaisance, Neuilly-sur-Marne, les Pavillons-sous-Bois, le Raincy, Rosny-sous-Bois, Vaujours, Coubron et Villemomble.

Nous n'y aurons qu'un siège, mais croyez bien que notre voix sera entendue au sein de ces nouvelles instances qui viennent s'ajouter au Département et à la Région.

Je serai extrêmement vigilant pour veiller à ce que les citoyens de notre commune ne soient pas les victimes de ce nouveau millefeuille administratif.

Je m'opposerai à ce que les communes soient reléguées au rang de « quartier » du territoire.

Vous pouvez compter sur ma détermination pour défendre avant tout les intérêts de notre ville afin que Gournay trouve toute sa place parmi ces institutions et que le bien vivre ensemble reste une priorité.

Il nous faut maintenant nous mettre au travail sans tarder afin de définir un vrai projet de développement, pour notre territoire et pour la Métropole, au service de nos concitoyens et dans le respect des identités de chacune des communes.

Soyez assurés de mon total dévouement aux valeurs qui sont les nôtres.

*Eric Schlegel.*



**Éric Schlegel,**

Maire de  
Gournay-sur-Marne

## Gournay Infos n°7

**Directeur de la publication :** Éric Schlegel

**Responsable de la communication :**  
Sébastien Bousquet

**Rédaction :** Sébastien Bousquet, Claire Cléro, François Daire, Éric Flesselles, Éric Fournier, Nathalie Kouider, Maria Miranda, Ingrid Pinchon, Delphine Schlegel, Corinne Tanguy, Nicolas Zdebski.

**Maquette :** Mairie de Gournay-sur-Marne

**Crédits Photos & Illustrations :** S. Bousquet, Deposit Photos, Ville de Gournay - DR

**Impression :**  
Le magasin du print à Neuilly-sur-Marne

Imprimé en 4 000 exemplaires sur du papier certifié PEFC et avec des encres végétales par un site de production Imprim'Vert

Dépôt légal : mars 2016



Retour en images sur...

## Les vœux du Maire

Le vendredi 22 janvier, de très nombreux Gournaysiens étaient présents à la cérémonie des vœux du Maire qui se tenait à l'Espace Alain-Vanzo.

Durant son allocution, Monsieur le Maire a tenu à revenir sur les événements marquants de l'année passée, avant de présenter les engagements pour 2016. Ce fut aussi le moment pour lui et l'équipe municipale de mettre à l'honneur certaines personnalités de la commune : **Caroline JAVALET et Éric CUGLIETTA furent salués pour leur action en faveur des Virades de l'Espoir qui a permis de rassembler 14 400 € pour la lutte contre la mucoviscidose. Roland GASSIER a reçu la médaille de la Ville pour son travail au sein de l'association Atelier gournaysien d'art & loisirs créatifs (AGALC). Enfin, Jean-Claude DECARPENTRIE a été vivement remercié pour son importante participation à l'élaboration du Plan d'occupation des sols (POS), lorsqu'il était Maire-adjoint.**

La soirée s'est poursuivie autour d'un cocktail réalisé par **Philippe BINET, responsable de la cuisine centrale, et servi par les élèves du lycée hôtelier François-Rabelais de Dugny.** Le groupe Stage One a ensuite permis aux personnes présentes de finir sur une note plus festive.



## Mise en place du Conseil métropolitain du Grand Paris

Vendredi 22 janvier, le Maire, en sa qualité de conseiller métropolitain, assistait à l'installation du Conseil de la métropole du Grand Paris qui se tenait dans l'hémicycle du Conseil économique, social et environnemental (CESE) à Paris.



## Installation du conseil du territoire Grand Paris-Grand Est

Début janvier, Noisy-le-Grand accueillait la séance d'installation du Conseil territorial Grand Paris-Grand Est dont la mise en place a commencé depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2016. La séance réunissait les 14 maires des communes constituant cette nouvelle instance et les conseillers de certaines communes. Monsieur le Maire, unique représentant de la Ville, en a été élu 2<sup>e</sup> vice-président.



## Rock'in Gournay

Début février, la mairie organisait sa première soirée dansante. Une centaine de Gournaysiens est venue se déhancher au rythme fou des musiques rock des années 50/60, interprétées par le groupe BlueBerry. Fort de son succès, la Mairie souhaite décliner cette soirée sur d'autres thèmes dans les prochains mois.





## Nos bacheliers avec mention

Monsieur le Maire a remis, lors d'une cérémonie, un chèque-cadeau aux 35 diplômés du baccalauréat reçus avec mention afin de les féliciter de l'effort accompli pour l'obtenir. Il était entouré d'une partie du conseil municipal, dont Ingrid PINCHON, Adjointe en charge de l'Éducation. Seize Gournaysiens ont obtenu la mention « assez bien », quinze la mention « bien » et quatre la mention « très bien ».



## Anne ROUMANOFF triomphe à Gournay

Judi 11 février, Anne ROUMANOFF posait ses valises à l'espace culturel Alain-Vanzo pour y présenter son dernier spectacle *Aimons-nous les uns les autres*. De la chronique d'actualités, en passant par l'ado rebelle ou le regard aiguisé d'une touriste, le spectacle s'est terminé par sa célèbre chronique *Radio Bistrot*. L'artiste a été longuement ovationnée par une salle qui affichait complet depuis des mois.



## Inauguration du relais d'assistants maternels

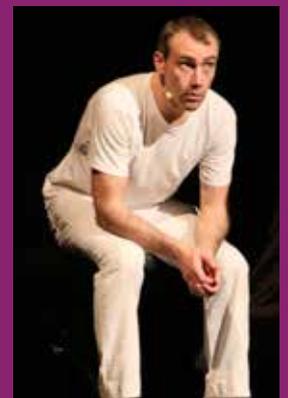
Le relais d'assistants maternels de Gournay-sur-Marne a été inauguré mi-janvier par le Maire en présence de Mme Ingrid PINCHON, Adjointe chargée de la Famille et de l'éducation, et de nombreux parents et professionnels de la petite enfance. Cette structure a pour vocation d'être un lieu d'information et d'échanges entre parents, professionnels de la Petite enfance et assistants maternels.





## La saison culturelle bat son plein

Ces trois derniers mois, l'Espace culturel Alain-Vanzo a accueilli également trois autres spectacles qui ont ravi les petits et les grands. *Une vie sur mesure* de et avec Cédric CHAPUIS qui retrace la vie d'Adrien et de sa passion pour la batterie et *Et pendant ce temps Simone Veille*, qui prouve avec brio que le féminisme peut être drôle, grâce à la fougue des actrices TRINIDAD, Agnès BOVE, Serena REINALDI et Fabienne CHAUDAT. Puis, pour le plus jeune public, *Il était une fois... Le Petit Poucet* d'après le conte de Charles Perrault; une histoire en chansons interprétée par la jeune troupe de l'Éternel été, débordante d'énergie. Ces spectacles ont connu un franc succès et les artistes, comme ils en prennent l'habitude maintenant, sont restés pour échanger avec le public, et dédicacer leurs livres ou DVD, au sein de l'espace lounge.



## La galette du Comité Charles de Gaulle

Comme tous les ans, le Comité Charles de Gaulle célèbre la nouvelle année en invitant ses adhérents à partager la galette des rois. Ce fut l'occasion également de visionner les événements de l'année passée grâce à un diaporama varié.





## Repas de Noël de nos anciens

À l'occasion des fêtes de fin d'année, nos anciens qui le souhaitent ont eu le plaisir de se retrouver autour d'une bonne table, pour un repas animé d'un spectacle cabaret. Ce moment a apporté joie et convivialité à tous les participants, alors n'hésitez pas à nous rejoindre l'année prochaine, si vous comptez parmi nos aînés !



## Remise des cartes d'électeurs

Chaque jeune atteignant ses 18 ans est inscrit d'office sur les listes électorales de sa commune de résidence. Le Maire invite donc ces nouveaux inscrits à venir réceptionner leur première carte, accompagnée d'un livret explicatif sur les droits et les devoirs de l'électeur.



## Un marché de Noël réussi

À l'occasion d'un weekend, le centre-ville s'est rempli de stands accueillant des activités et offrant des idées cadeaux aux Gournaysiens. En partenariat avec l'association des commerçants de la ville, l'AVAEG, des animations sont venues ponctuer ces deux journées, avec notamment une sculptrice de ballons, un magicien et, bien entendu, le Père Noël accompagné de ses grands lutins de la nature. Pour les plus aventureux, des balades en poney étaient également proposées.





## Réunion publique

Dans le cadre de l'élaboration du PLU de Gournay-sur-Marne, qui est amené à remplacer le Plan d'Occupation des sols actuels, une réunion publique de présentation du diagnostic de la Ville s'est tenue à l'espace Alain-Vanzo, animé par le cabinet Sorepa-Verdi qui accompagne le service urbanisme dans la rédaction de ce document complexe.



## Médailles du travail

La médaille d'honneur du travail a été remise aux bénéficiaires Gournaysiens par Monsieur le Maire, Mme Agnès PONCELIN sa première Adjointe, et M. Bernard LIVIAN, conseiller municipal. Cette distinction récompense l'ancienneté des personnes salariées. Cette cérémonie a été suivie par un verre de l'amitié.

## MÉDAILLES

Nous tenons à féliciter les promus de la session du 14 juillet 2015 et du 1<sup>er</sup> janvier 2016 **de la Médaille du travail, qui honore 20, 30, 35 et même jusqu'à 40 ans de travail.**

### Médailles ARGENT



**20 ans**

Vincent COMYN  
Dominique CONTI  
Francis CORET  
Jean-Luc DUPUIS  
Pierre FARHI  
Stéphane MONZIOLS CAIROL  
Jonathan MOROLLI  
Viviane NOLEAU BRUNEAU  
Anne-Marie RAYNARD  
Pascal RIGAL  
Nathalie ROVENSKY

### Médailles VERMEIL



**30 ans**

Bernard AMIRAL  
Martine BUISSON  
Jean-Luc DUPUIS  
Frédéric GEIBEN  
Anne-Marie GEIBEN  
Philippe GINER  
Fabien HUCLEUX  
Brigitte LAUNAY  
Jean-Michel LEMAIRE  
Didier LERAY  
Thierry LEREBOURG  
Guy PAPILLON  
Brigitte TUYERAS

### Médailles OR



**35 ans**

Maria de Gloria DA ROCHA  
Alain GUICHARD  
Nathalie JEHANNO  
Sébastien LE FRANCOIS  
Jean-Michel LEMAIRE  
Didier LERAY  
Marc MENAGER  
Sophie PAQUET  
Christian PELOSO  
Antoine PEREZ  
Joel QUERE

### Médailles GRAND OR



**40 ans**

Annick BARBOUTH  
Brigitte BIDAUX

Margaret CONTINOLO  
José FERREIRA  
Jean-Claude GASCHET  
Christian GUIMENEZ  
Brigitte GUERVILLE

Jean-Michel LEMAIRE  
Patricia LEROY  
Sylvie NOTARIANNI  
Dominique PIVIN  
Pascal ROY

# TENNIS CLUB DE GOURNAY

*Le tennis a de l'avenir à Gournay...*



Le club de tennis de Gournay-sur-Marne dispose de 3 courts en dur, dont 2 couverts d'octobre à avril. Les objectifs du club sont de développer la pratique du tennis-loisirs pour les Gournaysiens et de permettre à ceux qui le souhaitent de suivre des cours collectifs, auprès de 3 enseignants diplômés. Alexis CHRÉTIEN, le directeur sportif, est impliqué dans les progrès de chacun des élèves.

Le club participe également aux compétitions interclubs du 93 avec 6 équipes dynamiques et engagées, dont 2 féminines.

130 élèves suivent les cours qui démarrent le 1<sup>er</sup> octobre, mais le club propose également, tout au long de l'année, des inscriptions en **tennis-loisirs**, à 190 € pour l'année, incluant la licence de la Fédération française de tennis (dégressif au prorata de la saison) ainsi que des **cartes été**, pour la période juin-septembre, à 90 €. Ces adhésions **loisirs** permettent d'accéder aux installations par simple réservation via internet.

Le club est composé de 198 adhérents, dont 86 adultes et 112 enfants.

Le club participe aussi activement à la vie municipale : la journée *Tous en sport*, le repas des associations, les *Foulées Gournaysiennes* et les *Virades de l'espoir* en organisant un tournoi au bénéfice de la lutte contre la mucoviscidose.

**TENNIS CLUB GOURNAY**  
06 59 99 53 63  
tc.gournay@fft.fr  
www.club.fft.fr/tcgournay



Philippe BOSQUET



Président

**Comment êtes-vous devenu Président de l'association ?**

Début 2013, j'ai ralenti mon activité professionnelle et j'ai appris que le club n'avait plus de président et que son avenir risquait d'être compromis. Adhérent depuis longtemps malgré une période d'absence dans ce club pour des raisons d'éloignement professionnel, j'ai envisagé à ce moment d'en devenir acteur. L'opportunité s'est présentée et nous avons décidé avec une nouvelle équipe de prendre des responsabilités afin de pérenniser l'activité et l'avenir de ce club ainsi que tout ce qui l'accompagne, les élèves, les adhérents et aussi les salariés.

**Quel est le rôle de président dans ce club ?**

L'activité est multiple, elle consiste à être polyvalent dans beaucoup de domaines. D'abord, veiller à l'équilibre financier de la structure, nous avons 3 enseignants salariés et nous dispensons 44 heures de cours par semaine, ce qui représente une charge financière importante ; il faut aussi organiser l'ensemble des activités du club avec l'équipe pédagogique et le comité de direction, mais aussi beaucoup de choses sont à faire au quotidien dans le but de rendre le club aussi confortable que possible et de permettre à nos adhérents d'exercer leur sport dans de bonnes conditions. Tout cela n'est possible que grâce à l'investissement de l'équipe qui m'accompagne, membres du bureau, bénévoles et enseignants qui travaillent beaucoup pour le club dans un esprit de solidarité.

**Pour vous, quelle est l'évolution du club ?**

Le premier objectif a été de moderniser le club afin de le rendre convivial et performant. Nous disposons maintenant d'un système de réservation par internet qui permet de fluidifier les réservations, d'une belle structure avec 3 courts l'été et 2 l'hiver ; et il nous manquait un club-house digne de ce nom, ce sera chose faite cette année grâce à l'investissement de la Municipalité qui a déjà résolu cet été nos problèmes d'infiltration sur les courts. Dans le domaine sportif, il existe maintenant au TCG 6 équipes disputant les rencontres interclubs régionales et nous avons renforcé le niveau de performance à l'aide d'apports de joueurs et joueuses et aussi grâce à la qualité de l'enseignement. Trois de nos équipes terminent d'ailleurs cet hiver 1<sup>ères</sup> de leur poule respective. L'organisation et le soutien de nos équipes engagées dans les compétitions régionales sont bien sûr essentiels et l'évolution sportive passe aussi par la montée de ces équipes dans des divisions supérieures.

Nous devons aussi, malgré une conjoncture difficile, maintenir et augmenter notre effectif d'adhérents afin de garantir l'équilibre de notre trésorerie. L'école de tennis (adultes et enfants) a atteint sa capacité maximum, mais le club accueille toute l'année des adhérents pratiquant le tennis-loisirs. Merci encore une fois à tous ceux qui participent et qui s'investissent dans le fonctionnement du Tennis Club de Gournay.

## Le PLU, où en sommes-nous ?

**Pour rappel, notre projet de Plan Local d'Urbanisme (PLU) a été arrêté en décembre dernier, par délibération du Conseil municipal du 22 décembre 2015.**

Le projet de PLU ainsi arrêté, il est ensuite soumis pour avis aux personnes publiques associées (communes limitrophes, concessionnaires, syndicats intercommunaux...) qui disposent d'un délai de 3 mois pour transmettre leurs recommandations.

**À l'issue de ce délai, la Commune peut présenter le dossier de PLU en enquête publique, pour une durée d'un mois.**

### Les effets et conséquences de l'enquête publique

À la clôture de l'enquête publique, le commissaire-enquêteur dispose d'un mois pour rédiger ses observations et conclusions dans un rapport. **Ce rapport, additionné des résultats de ces consultations, est transmis aux services de la Préfecture pour validation, dans un délai de 2 mois.** Si celui-ci ne répond pas aux exigences fixées



**Delphine Schlegel**, Adjointe au Maire déléguée au Cadre de vie.  
delphine.schlegel@gournay-sur-marne.fr



## Précisions sur le périmètre autour de l'avenue de Champs

En ce qui concerne la zone entourant l'avenue de Champs, cet axe est voué à se densifier naturellement, et nous avons pris le parti d'accompagner et de maîtriser ce développement immuable. **Monsieur le Maire s'est refusé à garder un périmètre d'attente qui aurait pu le contraindre à un projet d'envergure nécessitant de passer *in fine* par l'expropriation.**

Notre volonté est simple : recenser les éventuels vendeurs de ce périmètre afin de conduire des projets avec une cohérence architecturale en harmonie avec notre environnement gournaysien.

Mme Delphine SCHLEGEL a reçu de nombreux riverains : ceux qui souhaitent vendre et quitter la ville, ceux qui veulent vendre tout en rachetant un bien sur la ville, ceux qui ne souhaitent pas vendre *a priori* mais dont les voisins sont vendeurs et qui souhaitent se renseigner plus précisément. **Si vous êtes concernés, n'hésitez pas à venir la rencontrer quelles que soient vos interrogations, car chaque situation aura une solution le moment venu.**

Les nouveaux documents d'urbanisme ont été élaborés avec comme unique objectif : la cohérence entre ce qui nous est imposé et les caractéristiques spécifiques de notre belle ville.

## Enquête publique du 2 mai au 1<sup>er</sup> juin 2016

Chacun d'entre vous pourra venir en mairie consulter les documents et émettre des remarques qui pourront être annotées dans le registre prévu à cet effet. Seules les annotations présentes au registre pourront être intégrées au rapport du commissaire-enquêteur afin d'être, éventuellement, prises en compte dans le dossier de PLU, dans sa version définitive.

**Monsieur VITEL, commissaire-enquêteur vous recevra durant 4 demi-journées à l'Hôtel de Ville de Gournay-sur-Marne les :**

- ✓ lundi 2 mai 2016 de 8 h 30 à 11 h 30 ;
- ✓ mercredi 11 mai 2016 de 8 h 30 à 11 h 30 ;
- ✓ jeudi 19 mai 2016 de 8 h 30 à 11 h 30 ;
- ✓ mercredi 1<sup>er</sup> juin 2016 de 8 h 30 à 11 h 30.

par la loi (SRU, ALUR), ce seront des règles d'urbanisme supra communales, très permissives, qui régiront les constructions futures sur notre ville, et qui s'imposeront à nous sans avoir notre mot à dire.

### Des enjeux vitaux pour le devenir de Gournay

**La densification et la construction de logements sociaux sont des obligations auxquelles toutes les communes doivent faire face.** Cela passe par l'atteinte des objectifs imposés par l'Etat, à commencer par ceux pour la période 2014-2016 (128 logements sociaux à construire). Notre souhait est ainsi d'avancer en bonne intelligence afin de **recupérer le droit de préemption, exercé par les services de la Préfecture sur l'ensemble du territoire communal**, qui nous a été retiré par Monsieur le Préfet en 2014.

**Il est toujours préférable de rester maître de son destin, plutôt que de le subir.**

# Les compétences se répartissent

Suite à la création au 1<sup>er</sup> janvier 2016 du Conseil territorial Grand Paris-Grand Est et de la Métropole du Grand Paris, ces deux instances se substituent aux Villes qui en sont membres pour exercer certaines compétences.

M. Michel TEULET, Maire de Gagny, ayant été élu président du Conseil territorial, les Maires des 13\* autres communes sont tous vice-présidents de cette instance. Ils se répartissent la gestion de ces compétences. **M. Éric SCHLEGEL en est le 2<sup>e</sup> vice-président et a pour délégation le traitement des affaires relatives à la politique de l'Habitat et du Logement.**



\*Coubron, Clichy-sous-Bois, Gournay-sur-Marne, Livry-Gargan, Noisy-le-Grand, Montfermeil, Neuilly-Plaisance, Neuilly-sur-Marne, Les Pavillon-sous-Bois, Le Raincy, Rosny-sous-Bois, Vaujours, Villemomble.



## Préemption/Expropriation : deux notions à différencier à tout prix !



**De trop nombreux retours d'expérience nous incitent à préciser ces deux notions, afin d'éviter tout amalgame ou incompréhension.**

**La préemption** est une procédure qui permet à une personne publique d'acquérir en priorité un bien immobilier mis en vente dans le but de réaliser des opérations d'aménagement urbain. **En aucun cas le propriétaire ne se retrouve donc dans l'obligation de devoir céder son bien, il reste libre de son choix de vendre ou non.**

**L'expropriation** est une procédure permettant à une personne publique de contraindre un propriétaire à céder la propriété de son bien, moyennant le paiement d'une indemnité. Cette procédure peut contribuer par exemple à la réalisation d'ouvrages publics et d'aménagements urbains. Si la procédure d'expropriation aboutit, le propriétaire se voit signifier l'obligation de se séparer de son bien, sans qu'il n'ait son mot à dire. **Monsieur le Maire n'aura de cesse de le répéter : il se refusera à utiliser ce type de procédé. Aucun Gournaysien ne se verra contraint de quitter son bien.**

## Faites vos jeux pour le Grand 8

À l'occasion de la Journée internationale du jeu, la municipalité a décidé d'organiser la Journée des 8 heures du jeu, sous toutes ses formes, le dimanche 29 mai de 10 h à 18 h.

À cette occasion, l'Espace Alain-Vanzo ouvrira ses portes afin que petits et grands Gournaysiens partagent autour d'une table **un moment d'échanges autour d'un jeu de cartes ou d'un jeu de société, tout au long de la journée.**

**Encadrés par les animateurs de l'association campésienne Cocktail Ludik, qui a pour but la découverte et la pratique de jeux,** vous pourrez, au gré de vos envies, soit utiliser les jeux que vous aurez apportés et les partager avec les autres joueurs, soit utiliser l'un des jeux appartenant à l'association et mis à disposition.

**Un stand de restauration sera présent sur place afin de profiter pleinement du moment.**



*Dimanche 29 mai de 10 heures à 18 heures à l'Espace Alain-Vanzo  
Entrée libre pour les joueurs à partir de 5 ans.*

## École des langues, une réussite et des projets

En cette première année, cette nouvelle structure compte déjà 74 adhérents, dont 43 adultes, qui ont formé 7 ateliers depuis fin septembre. Le très fort taux d'assiduité des inscrits est notre meilleure récompense. La marque de fabrique consiste à permettre, quel que soit le niveau de chacun, de progresser à son rythme, sans pression inutile, au sein d'une atmosphère positive et chaleureuse. La dynamique peut ainsi opérer au plus grand plaisir des participants et des animateurs. La qualité des échanges proposés et l'ambiance conviviale font l'unanimité auprès des adhérents.

Découvrir une langue et sa culture, c'est également l'occasion de moments festifs, comme lors de la fin d'année 2015. Les enfants et leur famille, ainsi que les adultes inscrits, ont pu se retrouver pour un moment de jeux puis de découvertes culinaires anglaises et espagnoles. Nous remercions Jocelyne et Diego pour leur professionnalisme et leur enthousiasme à faire de notre Maison des langues une belle réussite.

Vous pouvez encore vous inscrire à certains groupes (Espagnol adulte et Anglais 11 ans et plus) alors n'hésitez pas, car il n'est jamais trop tard pour découvrir les richesses de ces langues et de leur culture.

Enfants	Anglais 7/8 ans	Anglais 9/10 ans	Anglais 11 ans et +	
	Merc 13 h 30 - 14 h 30	Merc 14 h 45 - 15 h 45	Lundi 17 h 15 - 18 h 15	
Adultes	Anglais adultes 1	Anglais adultes 2	Anglais adultes 1 & 2	Espagnol adultes
	lundi 18 h 30 - 20 h	Jeudi 18 h 30 - 20 h	Merc 9 h 45 - 11 h 15	Merc 18 h 30 - 20 h

Par ailleurs, il est envisagé l'ouverture d'un atelier Initiation à l'anglais et l'espagnol adultes en septembre prochain s'adressant cette fois exclusivement à tout vrai débutant, à raison d'une heure par semaine.

Merci de nous contacter dès à présent si vous êtes intéressé(e)s par l'initiation à une autre langue, nous souhaitons ouvrir d'autres groupes, sous réserve d'un nombre minimum de participants.

*Contact : Jocelyne Powles, coordinatrice de la Maison des Langues, Tél : 07 64 09 15 34 - mdl@gournay-sur-marne.fr*

# Sortez les agendas



## Les belles Gourn'Anciennes

Le succès de l'édition 2015 ayant dépassé largement les frontières de Gournay, les vieilles « guimbardes » vont de nouveau prendre place dans le parc de l'Hôtel de Ville, le dimanche 19 juin de 10 h à 17 h.

Cette année, nous attendons une centaine de véhicules âgés de plus de 35 ans. Les balades en ville, à bord de ces belles machines et de deux bus RATP des années 30, seront encore proposées. De plus, de nouvelles animations seront à l'affiche : groupe musical, sketches autour des voitures et d'autres surprises...

Comme l'année dernière, des repas seront proposés sur place afin de profiter pleinement de l'évènement. Réservez dès maintenant cette date dans vos agendas, car cette journée sera sans nul doute encore un beau moment de convivialité.



## Repas des associations

Adhérents aux différentes associations gournaysiennes, la Mairie vous propose de vous retrouver pour un grand « pique-nique », moment de convivialité entre associations le dimanche 19 juin. À deux pas de l'exposition des belles Gourn'Anciennes, la Mairie met à disposition tables, chaises, parasols et barbecues pour préparer et partager votre repas afin de fêter ensemble la fin de la saison associative.

Pour vous accueillir dans les meilleures conditions, les associations devront préciser le nombre de participants prévus.



## 2<sup>e</sup> Brocante du parc de la Mairie

Le dimanche 26 juin, la brocante de Gournay-sur-Marne prendra de nouveau place dans le parc de la Mairie. Profitez de ce moment pour vider vos greniers ou passez une belle journée à chiner les objets tant convoités. Cette brocante étant réservée aux particuliers et le nombre de places limité, les préinscriptions seront ouvertes au moins un mois à l'avance, courant mai.



**Afin d'obtenir des renseignements complémentaires sur ces évènements, réserver ou vous inscrire, contactez-nous par mail à [evenement@gournay-sur-marne.fr](mailto:evenement@gournay-sur-marne.fr).**

## Appel à participation pour la Fête de la musique 2016

La Municipalité renouvelle cette année sa fête de la musique, avec une sélection de groupes et de styles variés. Comme chaque année, nous proposons d'ouvrir la scène à tous les musiciens gournaysiens désireux d'y participer. Cette belle soirée se déroulera le mardi 21 juin et nous vous attendons nombreux pour applaudir les artistes. Vous pourrez également venir vous restaurer sur place, pour profiter du parc de l'Hôtel de Ville.

Envoyez nous votre candidature par mail à [evenement@gournay-sur-marne.fr](mailto:evenement@gournay-sur-marne.fr)

## Une batterie pour la vie

**Les agents de la Ville poursuivent leur mobilisation en faveur de l'association Vaincre la Mucoviscidose et continuent l'opération de récupération de vos anciennes batteries de véhicules.** Chaque batterie revendue pour recyclage rapportera quelques euros qui seront reversés lors de la prochaine **Virade de l'espoir**, à Gournay, le dimanche 25 septembre.

**Vous pouvez, dès lors, les déposer aux Ateliers municipaux, rue du Puits perdu, du lundi au vendredi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h, et le samedi matin sur rendez-vous au 07 63 62 82 82.**



## Des séjours qui font rêver !

Les congés d'été étant l'occasion de nouvelles aventures entre copains, le service Éducation Jeunesse vous propose 2 séjours :

### Séjour ados 12/17 ans du 18 au 31 juillet à Saint-Donat-sur-Herbasse (26)

Dans la Drôme des Collines, entre monts et vallées, sur un site de verdure de 3 hectares ombragés, **le Domaine de Chantesse accueillera nos adolescents dans des lodges, de 2 à 5 lits, avec salle de bains et terrasse avec salon de jardin.**

Le domaine dispose d'une salle pour les veillées et les activités d'intérieur, mais également d'une piscine, de tennis et d'aires de jeux et de pétanque.

Tous les jours, l'équipe mettra en place des animations : **aquagym, concours de photo artistique, atelier scrapbooking, concours de pétanque, de ping-pong, water-polo, tournoi de foot, tournoi de volley...**

**Des excursions et des découvertes seront organisées au lac de Champos** (photo) avec : toboggans aquatiques, pédalos et bassin surveillé, des sorties en **VTT, paintball (Air-Soft) mais aussi karting, baptême en ULM et parcours d'accrobranche.**

Enfin, pour se remettre de ces journées remplies, **des soirées dansantes et des veillées seront également proposées par les équipes d'animateurs diplômés.**



### Séjour enfants 6/11 ans du 15 au 19 août 2016 à Argueil (Normandie)

**Un site original et prestigieux, un florilège d'activités riches et variées, un cadre naturel et préservé : tous les ingrédients sont réunis pour faire vivre aux plus jeunes Gournaysiens une aventure unique au Manoir des aventuriers.**

Au cœur d'un parc arboré de 9 hectares entièrement clos, le Manoir d'Argueil offre un cadre exceptionnel entre plages et bocages, pour découvrir les richesses culturelles et naturelles normandes. **Le Manoir vous révèle également sa mini-ferme, son chapiteau de cirque, son manège d'équitation dans un grand espace sécurisé.**

Les plus jeunes pourront ainsi faire le plein d'activités : **découverte du poney dans la carrière du centre, activités pédagogiques autour de la mini-ferme du centre** (chevaux, chèvres, moutons, lapins, poules, oies...), grands jeux et énigmes, à la découverte du Manoir, et même des ateliers cuisine pour les gourmands !

**Le séjour sera axé également sur la découverte de la nature et la sensibilisation à l'environnement** avec : expérimentations scientifiques amusantes (« dentifrice d'éléphant », « les plantes ont besoin d'eau »...), activités manuelles autour de l'eau et de son écosystème (circuit

de l'eau, fabrication de moulins à eau...) et **d'une journée à Dieppe, au bord de la mer (découverte du port de pêche, jeux de plage, baignade).**

Renseignements et inscriptions à partir du 18 mars, sur le site de la Ville ou à :  
Espace enfance, 5 rue des Pâquerettes (1<sup>er</sup> étage)  
Tel. 01 48 15 10 53 - courriel : [espaceenfance@gournay-sur-marne.fr](mailto:espaceenfance@gournay-sur-marne.fr)  
Lundi mercredi et vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 45, le mardi de 13 h 30 à 17 h 45 et le jeudi de 8 h 30 à 12 h.



# Accueil des jeunes enfants : une offre variée

**Le jeudi 14 janvier 2016 avait lieu l'inauguration du Relais d'assistants maternels de la ville.** Cette nouvelle structure vient compléter les services destinés à l'accueil des jeunes enfants, et structure le réseau d'assistants maternels, nombreux sur la commune.

Géré et animé par Karine Chambon, puéricultrice, avec la participation active de Cathy Detourbet, éducatrice de jeunes enfants, **ce relais a été pensé comme un lieu d'accueil des assistants maternels pouvant y partager leurs expériences.** Et le succès est au rendez-vous puisque 21 d'entre eux viennent de façon régulière pour profiter de cet espace, et pourront très bientôt profiter de la mise en place **d'ateliers pour accompagner leur professionnalisation.**

Les enfants, quant à eux, y vivent de nombreuses aventures encadrées par leur assistant maternel et l'équipe du RAM, qui y programment des activités à thème, des grands moments à fêter, l'accueil de spectacles... **En quelques mois, ce lieu est d'ores et déjà un site convivial, chaleureux et dynamique.**

Enfin, le RAM permet également aux parents de bénéficier d'une écoute et d'un accueil

dont ils ont tant besoin dans leurs démarches. Ils peuvent y trouver **un lieu d'informations où ils ont la possibilité de se renseigner sur les modes de garde que propose la Ville,** en complément de la PMI de Noisy-le-Grand.

**La ville de Gournay-sur-Marne dispose également de 2 centres multiaccueils** pour l'accueil des enfants dès 3 mois : *les Petits Poucets* et *les Minimômes*, qui ont chacun une capacité d'accueil de 30 enfants. **L'accueil peut se faire de façon régulière, jusqu'à 5 jours par semaine, ou occasionnelle** selon la situation familiale et les besoins.

**Reconnues pour leur professionnalisme, les équipes de la Petite enfance accompagnent les plus jeunes Gournaysiens dans leur autonomie,** leur socia-

lisation. Selon le projet pédagogique établi, des activités d'éveil sont mises en place et les enfants sont accueillis dans un cadre agréable et sécurisé, en s'adaptant au rythme de chacun.

**Les demandes étant chaque année plus nombreuses, une commission se réunit au printemps afin d'attribuer les places selon des critères clairs et définis au préalable.**



## Relais d'assistants maternels

Mme Karine CHAMBON  
Tél. 06 60 59 66 87  
3 rue Ernest-Pêcheux

## Les Petits Poucets (dès 3 mois)

Mme Karine CHAMBON  
Tél. : 01 43 05 29 77  
5 rue des Pâquerettes

## Les minimômes (dès 18 mois)

Mme Babeth GAUTHIER  
Tél. : 01 58 84 26 15  
1 rue des Pâquerettes

# Inscriptions scolaires

## Scolaire

Pour les enfants nés en 2010 et 2013, c'est le moment des inscriptions scolaires.

Pour une entrée en septembre 2016 à l'École maternelle du Château en Petite Section ou à l'École élémentaire des Pâquerettes en CP, les inscriptions sont possibles du 1<sup>er</sup> mars jusqu'à fin mai. Renseignements et inscriptions à l'Espace enfance, au service administratif, ou sur le site de la Ville pour télécharger les documents nécessaires.

Espace enfance, 5 rue des Pâquerettes (1<sup>er</sup> étage)

Tel. 01 48 15 10 53 - courriel : [espaceenfance@gournay-sur-marne.fr](mailto:espaceenfance@gournay-sur-marne.fr)

Lundi mercredi et vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 45,

le mardi de 13 h 30 à 17 h 45 et le jeudi de 8 h 30 à 12 h.

## Un nouveau marché pour la cantine

Notre marché pour la restauration étant arrivé à échéance le 31 décembre 2015, nous avons relancé un appel d'offres en insistant sur la qualité et la traçabilité des produits, sur leurs diversités et naturellement sur leurs prix.

La cantine centrale de Gournay-sur-Marne fournit par an :

- ✓ 5 000 repas et 6 000 goûters en multiaccueil
- ✓ 37 000 repas et 20 000 goûters en maternelle
- ✓ 63 000 repas et 19 000 goûters en élémentaire
- ✓ 7 000 repas aux personnes âgées

Les produits sont livrés par le prestataire et sont ensuite transformés dans notre cuisine centrale. C'est de nouveau la société SOGERES qui a remporté le marché pour un an renouvelable 3 fois.

Le cahier des charges de ce nouveau marché de fournitures des denrées a été axé sur des produits frais, des filières courtes, du local et des achats responsables :

- Crudités fraîches
- Bœuf\* de race bouchère
- **Veau\* Label rouge**
- Porc\*
- Agneau\*
- **Volaille Label rouge**
- Poissons sauvages, surgelés en pleine mer (excepté le saumon)
- Légumes d'accompagnement surgelés **exclusivement Bonduelle**
- Pommes de terre fraîches
- Fruits, **catégorie 1 ou extra**
- Pain d'un **artisan-boulangier de Gournay**

*\* né, élevé et abattu en France*

Les repas sont toujours constitués de 5 composants, en plus du pain. Les grammages se font selon les recommandations du GEMRCN.

De plus, le nouveau marché oblige la fourniture de 5 produits BIO par mois, le mardi ou le jeudi parmi les crudités, les légumes verts ou les laitages.

Pour une garantie totale de l'hygiène, les fruits, légumes et produits surgelés sont livrés quotidiennement, et les viandes et les laitages 3 fois par semaine.

Les petits plus pour éduquer le goût de nos enfants :

- 10 amuse-bouche/ an
- Des recettes « tradition », « nature » ou « découverte »
- Des fromages de nos régions
- La présentation du plat du jour en Élémentaire
- Un jeu avec des images en Maternelle



Tout ceci n'est naturellement possible que grâce au professionnalisme de M. Philippe BINET, notre chef de cuisine, et de son équipe : mesdames NAIKEN, HYONNIE, RIBOUCHON, HAMON, DUFOUR, DOLO, DOS SANTOS, DUCOUX et messieurs PEDRONO, VAUTIER, ROUSSEAU, BALLANGER, et GARCIA

## Un remarquable Catalpa

**La France dispose d'un patrimoine arboré exceptionnel. Certains arbres créent parfois un véritable choc émotionnel lorsqu'on les découvre.**

Impressionnants, par leur âge ou leur dimension, passionnants par l'histoire ou les légendes dont ils sont porteurs, surprenants par leur forme ou leur emplacement, ce sont des arbres remarquables.

**Notre Catalpa entre dans ce cercle très fermé.**

**Trônant fièrement, depuis 1782, dans le parc de l'Hôtel de Ville, il réunit plusieurs de ces critères.** C'est à ce titre que Georges FETERMAN, président de l'association A.R.B.R.E.S. (Arbres remarquables bilan recherches études sauvegarde) nous a proposé de le labelliser **Arbres remarquables de France**.



Après avoir déposé un dossier de candidature, une commission, constituée d'experts et d'amateurs, de scientifiques et d'intellectuels, tous passionnément amoureux de la nature et de beaux arbres, s'est réunie afin de décider de l'intérêt patrimonial de notre catalpa.

La cérémonie de labellisation **Arbre remarquable de France** aura lieu le samedi 9 avril en fin de matinée, dans le parc de la mairie. Une exposition photographique sur les plus beaux arbres de France s'ouvrira ce même jour dans la salle des mariages jusqu'au dimanche 17 avril.

**Le Catalpa de Gournay-sur-Marne sera le second arbre labellisé en Seine-Saint-Denis, après le Chêne-liège de Bagnolet** ; il vient agrandir le patrimoine français, déjà constitué de plus de 350 spécimens.

*Rendez-vous le samedi 9 avril 2016 à 11 heures, dans le Parc de la Mairie.*

*Exposition sur les Arbres remarquables de France, dans la salle des mariages de l'Hôtel de Ville, du 9 au 17 avril 2016, horaires d'ouvertures habituels et le weekend de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h.*

## La chorale croque la scène de l'Espace Alain-Vanzo



Créée en septembre 1994, dans le cadre de l'Association VLAN de Noisiel, la chorale Croq'notes a pour objectif principal de faire du chant en groupe, un loisir accessible à tous. Seul le plaisir compte.

La chorale composée de quatre pupitres (soprano, alto, ténor et basse) est dirigée par Lionel CLOAREC qui, après des études à l'École de musique d'Aulnay-sous-Bois, fut à de très nombreuses reprises récompensé.

Il développa sa passion du chant choral et devint en 1991 le pianiste-accompagnateur de la Société des chanteurs de Saint-Eustache, dont il en est le chef de chœur aujourd'hui, ainsi que celui de l'ensemble vocal Onelli.

La chorale Croq'notes connaît un joli succès et les effectifs ne cessent de progresser d'année en année. Les 70 participants viennent de Noisiel, de Paris, de Bussy-Saint-George, d'Émerainville, de Champs-sur-Marne ou de Gournay-sur-Marne.

Croq'notes nous proposera une sélection de chants, allant du répertoire classique à la variété en passant par des musiques du monde.

*Samedi 19 mars à 20 h 30 à l'Espace culturel Alain-Vanzo. Entrée libre.*



## Chraz joue Euh...

Avec ses faux airs d'Einstein, CHRAZ arrive sur scène avec son œil rieur pour nous expliquer le monde! **Il n'impose rien, mais donne à réfléchir avec générosité et humour.**

**CHRAZ**, de son vrai nom Jacques Louis CHRASZEZ, forme d'abord un duo irrésistible avec le chanteur WALLY puis devient chroniqueur à France Inter dans l'émission **Rien à cirer**, avec Laurent Ruquier de 1993 à 1995. En 1996, il est même nègre de Bruno Gaccio à Canal Plus, puis de 2000 à 2002, il participe avec Yves Lecoq, Virginie Lemoine et Laurent Violet à l'émission **les agités du J.T.**, toujours sur France Inter.

**Euh...** est un solo d'humour créé en 2015 au Festival d'Avignon. Il nous explique que si le soleil était une orange, la terre serait un grain de riz à quelques mètres et si l'univers avait un an, nous les homo sapiens, on ne serait là que depuis 20 mn, mais est-ce une raison pour ne pas se la péter grave? **À cette question, Chraz répond catégoriquement : « Euh... je ne crois pas, euh... à moins que je ne me trompe ? »**

À contre-courant du pessimisme mondial, il ne doute de rien, ni de la supériorité de la terre sur les autres planètes, ni de celle de l'homme sur les autres babouins parce que... euh... bon! **Il est sûr aussi qu'en abordant comme toujours les thèmes inépuisables de la bêtise humaine, il ne risque pas de se retrouver au chômage avant... euh... faut voir!**

**Samedi 12 mars à 20 h 30 à l'Espace culturel Alain-Vanzo. (places entre 13 et 23 € suivant la catégorie)**

## Rencontre et dédicace

Avant le spectacle, venez à la rencontre de CHRAZ lors d'une séance de dédicaces à la librairie **Tournons les pages**. Un moment à ne pas rater afin de découvrir toutes les facettes de cet humoriste hors norme !

**Samedi 12 mars à 16 h à la librairie Tournons les pages, 7 avenue Maréchal Joffre.**

## COMMENT ACHETER SES PLACES ?

**En Mairie**, auprès du secrétariat du Maire

- Du lundi au vendredi, de 10 h à 12 h 30 et de 14 h à 17 h 30

**Par correspondance**

- En téléchargeant le bulletin de réservation sur le site internet de la Ville à remplir et à renvoyer avec le chèque de règlement à l'ordre du Trésor public (les places peuvent être récupérées sur place le soir du spectacle)

**Sur place**

- Une heure avant le spectacle et jusqu'à la fermeture des portes.



# Sacco & Vanzetti... une histoire de liberté

L'affaire Sacco et Vanzetti est le nom d'une controverse judiciaire survenue dans les années 1920 aux États-Unis. Elle concerne les anarchistes d'origine italienne Nicola Sacco et Bartolomeo Vanzetti qui ont été condamnés à mort et exécutés. Leur culpabilité est extrêmement controversée, aussi bien à l'époque que par la suite, et plusieurs œuvres artistiques leur ont rendu hommage.

**Cette version théâtrale originale a été écrite par Alain GUYARD, professeur de philosophie** à l'université et au lycée. Il intervient également en tant que formateur de philosophie dans le milieu pénitentiaire. Dans ce domaine, il a écrit de nombreux articles dans des revues spécialisées. **Il est l'auteur de romans, essais, nouvelles et d'une dizaine de pièces de théâtre qui ont été jouées dans toute la France.**

**La pièce, tout en pudeur et en rythme, vous captive totalement pour vous faire rentrer dans l'intimité des deux protagonistes, grâce à la mise en scène de François BOURCIER.** Issu de l'École de la Rue Blanche et du Conservatoire national supérieur d'art dramatique, il a signé plus d'une trentaine de mises en scène de théâtre dans des genres délibérément différents, il a été récompensé à plusieurs reprises et a notamment reçu une nomination aux Molières en 1994 et en 1996 pour le spectacle de Sylvie Joly.

**La pièce est interprétée par DAU & CATELLA qui forment depuis plusieurs années un duo d'acteurs** se produisant sur les scènes françaises, belges et suisses avec un succès sans cesse renouvelé. Ils ont été également des fidèles de France Inter dans l'émission de Stéphane BERN **Le Fou du Roi.**

**Ils arrivent par leur jeu à transcender les protagonistes historiques pour nous offrir deux personnages qui nous envahissent d'émotions et de compassion.**

Les deux comédiens n'incarnent pas seulement les deux victimes, mais interprètent sous nos yeux les différents rôles de la pièce, parfois agrémentée de quelques images d'archives qui viennent rappeler la dimension historique de l'œuvre. **Un pur moment de théâtre à vivre!**

**Samedi 9 avril à 20 h 30 à l'Espace culturel  
Alain-Vanzo.  
(places entre 18 et 28 €  
suivant la catégorie)**



## Le mot du metteur en scène :

Quand on demande aujourd'hui qui sont Sacco et Vanzetti, une frontière se forme entre ceux qui plus âgés se souviennent de cette triste affaire et les autres plus jeunes qui ne la connaissent pas du tout. Alors quand on fredonne l'air de Joan Baez, la chanson, elle, fait l'unanimité. Tant mieux et dommage tout à la fois pour ces deux noms qui marquent à jamais l'histoire de l'injustice, de l'intolérance et de la discrimination. En effet, ces deux hommes ont porté tout cela jusqu'à en mourir ! Mais cette histoire, ô combien triste, symbolise également la fraternité, le courage, et l'idéal de liberté. Alors qui mieux que deux artistes se connaissant parfaitement et dont la complicité à la scène comme à la ville est sans faille, pouvait porter haut le flambeau de cette pièce.

Qui mieux que deux artistes pour lesquels l'absurde et le rire, la tendresse et la nostalgie ne font pas peur, pouvait se permettre d'endosser les multiples personnalités de ce spectacle ! Voilà pourquoi le choix immédiat de Dau et Catella. Ils sont Sacco et Vanzetti !

## Je cours pour ma forme !



Vous voulez vous mettre au sport et améliorer votre forme ?

L'association *Les Programmes de la Forme* propose du 26 mars au 18 juin des programmes de mise à l'activité physique (course à pied, marche ou renforcement musculaire). Santé et convivialité sont les deux piliers de l'esprit de ces programmes.

Ouverts à tous, ils permettent à chacun d'évoluer à son rythme grâce à un accompagnement actif, porté par la motivation de groupe. Encadrés par un animateur, ils s'articulent en session de 12 semaines (une séance par semaine).

Les tarifs : 48 € pour une session de 12 semaines (+ 15€ d'adhésion pour les nouveaux participants, valable un an).

Pour tout renseignement, visitez le site internet [www.jecourspourmaforme.com](http://www.jecourspourmaforme.com) ou contactez Grégoire Valleteau au 06 82 48 65 74 ou en écrivant à [gregoire.valleteau@jecourspourmaforme.com](mailto:gregoire.valleteau@jecourspourmaforme.com)

## Tous en sport édition 2016

**Fort de son premier succès, la nouvelle édition de cette journée consacrée au sport se déroulera le dimanche 12 juin au centre sportif Jean-Claude Bouttier.**

Les Portes ouvertes du matin permettront aux enfants de 3 à 13 ans, scolarisés à Gournay, de **découvrir les sports proposés par les associations sportives de la Ville** : basket, football, rugby, tennis, karaté...

Après une pause déjeuner, où petits et grands pourront pique-niquer ensemble, l'après-midi **les adhérents des associations sportives s'affronteront en équipe, avec beaucoup de bonne humeur, lors du Challenge des associations.**

D'autres informations vous seront communiquées début mai, mais si vous souhaitez plus de renseignements ou inscrire votre association au Challenge, merci de contacter le service des Sports en mairie ou par mail.

Renseignements : 01 43 05 06 41 ou [sports@gournay-sur-marne.fr](mailto:sports@gournay-sur-marne.fr).



## Des nouvelles du volleyeur Jordan Cortegianni

Jordan, que nous vous avons présenté dans un précédent magazine, a remporté la Coupe de France amateurs Élite et a été sacré champion de France dans la même catégorie avec son club de Saint-Brieuc, l'année dernière. Aujourd'hui âgé de 25 ans, il évolue en première division au sein du club d'Ajaccio.

Son club s'est qualifié pour la finale de Coupe de France qui aura lieu le samedi 26 mars au stade Pierre-de-Coubertin. Le service des Sports de la commune et la Municipalité lui souhaitent tout le succès mérité à l'occasion de cette rencontre.

# C'est vendredi, mets tes baskets !

Vous souhaitez décompresser après une semaine chargée, découvrir un sport ou tout simplement passer un moment convivial, alors n'hésitez plus, **sautez dans vos baskets, et rejoignez-nous, au gymnase de 20 h à 22 h.**

Cette animation mensuelle est gratuite, encadrée par Mme Claire Clero, et à destination des adultes gournaysiens. Cette activité rencontre un vif succès, **les inscriptions étant limitées, il est donc préférable de réserver auprès du service des Sports en Mairie ou par mail.**

*Renseignements : 01 43 05 06 41 ou sports@gournay-sur-marne.fr. Des baskets d'intérieur et une carte d'identité sont obligatoires.*

*Dates des prochaines sessions :*

*Vendredi 11 mars : Tir à l'arc*

*Vendredi 1<sup>er</sup> avril : Handball*

*Vendredi 13 mai : Badminton*

*Vendredi 3 juin : Pétanque*

## L'Euro 2016 de football fait vibrer Gournay

**La génération DESCHAMPS joue à domicile pour ce nouvel Euro de football.**

De juin à juillet, les plus belles équipes d'Europe : l'Espagne, l'Allemagne, l'Italie, les Pays-Bas et, bien-sûr, nos Bleus vont se rencontrer sur les plus prestigieux stades de l'héxagone.

**Afin de suivre le parcours de la France, la Ville retransmettra tous les matches de l'Équipe de France ainsi que la finale** salle V.-Marceau ou Espace Alain-Vanzo.

**Nous leur souhaitons d'aller le plus loin possible dans cette épreuve.**

*Renseignements : 01 43 05 06 41 ou evenement@gournay-sur-marne.fr.*

*Retransmission des matches de poules :*

*le vendredi 10 juin à 21 heures : FRANCE-ROUMANIE*

*le mercredi 15 juin à 21 heures : FRANCE-ALBANIE*

*le dimanche 19 juin à 21 heures : SUISSE-FRANCE*

*le dimanche 10 juillet à 21 heures : LA FINALE*



Les autres dates éventuelles dépendant des résultats de l'Équipe de France, elles seront communiquées ultérieurement via le site de la Ville.

## Les scouts et guides de France à Gournay

Le dimanche 7 février, toutes les couleurs des scouts et guides de France de Noisy/Gournay ont investi l'église de la ville et animé la célébration dominicale, faisant raisonner notre belle paroisse de chants et de musique. Les habitués et fidèles ont partagé ce très bon moment avec les adhérents : enfants, chefs et cheftaines, parents et amis. **Présent depuis 70 ans, à Noisy-le-Grand, Gournay-sur-Marne et ses environs, le groupe compte 120 adhérents et fait vivre la proposition pédagogique des scouts et guides de France aux jeunes garçons et filles de 6 à 18 ans.** Ils sont encadrés et guidés par de jeunes adultes passionnés et formés (formation agréée BAFA), eux-mêmes épaulés par une équipe de responsables, tous bénévoles.

**Les projets et activités, cette année encore, sont très nombreux et il n'est jamais trop tard pour nous rejoindre, même en cours d'année. Tout le monde est bienvenu, quelle que soit son expérience du scoutisme.** Pour financer leurs projets, nos jeunes proposent également leurs services à toutes les bonnes volontés : gardes d'enfants, animations d'anniversaires, jardinage, déménagements...

*Renseignements à Gournay-sur-Marne : Christian SONNOIS au 06 50 24 41 05.*



## Un budget contraint, mais maîtrisé

Comme chaque année, dans les deux mois précédant le vote du budget, un débat sur les orientations budgétaires (DOB) de la ville est inscrit à l'ordre du jour du conseil municipal. **Le DOB constitue une opportunité pour le maire de présenter les orientations de l'année à venir et les objectifs à long terme de la municipalité.**

Ces prévisions se basant sur les résultats de l'année précédente permettent de **rendre compte des efforts réalisés, conformément aux engagements annoncés.**

**À l'écoute des habitants, nous souhaitons pouvoir répondre à de nouvelles demandes, à de nouveaux évènements, continuer d'améliorer la sécurité des habitants et promouvoir le vivre ensemble,** malgré un certain nombre de contraintes nationales, territoriales et locales qui sont à prendre en considération :

### La poursuite de la baisse des dotations de l'État

La contribution des collectivités à l'effort de redressement des comptes publics représente 3,67 Mds € en 2016 et se traduit par **une nouvelle ponction sur les dotations versées aux collectivités locales, notamment sur la dotation globale de fonctionnement (DGF).**

### Le poids de la loi SRU

Notre commune est toujours pénalisée pour carence de logements sociaux et paye une amende importante. Elle s'élevait à 181 500 € en 2015 et sera majorée d'environ 20 000 € en 2016.

### La modification de la carte territoriale

La Nouvelle organisation territoriale de la République (Loi NOTRe)\* engendre de profonds bouleversements financiers pour les villes franciliennes en ce début d'année. **Une nouvelle dépense de fonctionnement vient impacter notre budget 2016 : la contribution au Fonds de compensation des Charges territoriales (FCCT) versée par les communes au bénéfice des territoires.**

Côté recettes, la loi de finances 2016, votée par les députés, prévoit une revalorisation forfaitaire des bases fiscales de 1 %. Le produit de la fiscalité des ménages sera donc estimé avec la revalorisation forfaitaire des bases, mais **sans augmentation des taux communaux, qui n'ont pas évolué depuis 2011.**

Par contre, les recettes sont impactées par les différents transferts financiers entre la Commune, le Territoire et la Métropole du Grand Paris, et en particulier **la fiscalité professionnelle (CFE, CVAE, IFER, TASCOS, TAFNB) qui sera versée désormais au Territoire.** Ces transferts devraient être compensés par une attribution de compensation via la Métropole censée garantir l'équilibre du budget.

#### Nouvelle répartition de la fiscalité locale

Avant	Après		
Commune	Territoire	Métropole	Commune
<b>Fiscalité des ménages</b> <i>Taxes d'habitation et foncières</i>			<b>Fiscalité des ménages</b> <i>Taxes d'habitation et foncières</i>
<b>Fiscalité professionnelle</b> <i>CFE, CVAE, TASCOS, IFER, TAFNB</i>	<i>CVAE, TASCOS, IFER, TAFNB</i>	<i>CFE</i>	<b>Attribution de compensation</b> <i>versée par la métropole au titre des produits :</i> <i>CFE, CVAE, TASCOS, IFER, TAFNB, CPS</i>
<b>Dotations forfaitaires</b> <i>dont Compensation part salariale</i>	<i>Compensation part salariale</i>		

Dans ce contexte particulièrement difficile, l'équipe municipale a choisi de retenir en priorité des projets financés par des subventions, à savoir :

- ✓ **la réhabilitation et l'extension de la cantine de l'école primaire des Pâquerettes**, subventionnées par la Région Île-de-France ;
- ✓ **l'étude pour la construction du futur groupe scolaire**, subventionnée par la réserve parlementaire ;
- ✓ **les travaux de la Maison pour tous**, ainsi que le mobilier et le matériel, subventionnés par la Caisse d'allocations familiales (CAF) ;
- ✓ **le remplacement des baies vitrées du gymnase**, subventionné par la réserve parlementaire ;
- ✓ **l'installation et le déplacement de caméras de vidéoprotection** et l'achat de nouveaux gilets pare-balles, subventionnés par l'État.

**Par ailleurs, comme en 2014 et 2015, les efforts devront se concentrer sur la maîtrise des dépenses de fonctionnement et l'optimisation des recettes, tout en maintenant un service public de qualité.**

\* Au 1<sup>er</sup> janvier 2016, la loi a créé la Métropole du Grand Paris regroupant 12 territoires et notamment le Territoire Grand Paris-Grand Est dont Gournay-sur-Marne fait partie.

## Le nouveau marché : une opération à coût maîtrisé

Cette année, la Ville connaîtra une recette exceptionnelle avec la cession des terrains du marché estimé à 1,6 million d'euros. En gestion publique, la règle de non-affectation interdit d'affecter une recette à une dépense déterminée. Cette recette exceptionnelle se retrouvera, indirectement, sur les résultats de l'année et permettra l'année suivante de financer le rachat du marché couvert et l'octroi d'une subvention permettant l'équilibre du nouveau projet, parking souterrain inclus.



## Nouvelle organisation de Pôle emploi

À compter du 8 février 2016, l'accueil dans les agences Pole Emploi d'Île-de-France a évolué afin de faciliter vos échanges avec votre conseiller référent.

**Désormais, il vous recevra uniquement sur rendez-vous les après-midi.** Il vous suffit de le contacter par courriel à l'adresse figurant dans votre espace personnel sur le site pole-emploi.fr

**Nous vous rappelons que l'inscription en tant que demandeur d'emploi se fait uniquement sur le site internet afin de permettre plus de rapidité dans vos droits à l'assurance chômage et de consacrer le premier entretien exclusivement au diagnostic,** les démarches administratives étant déjà effectuées en ligne.

Vie économique



pôle emploi

*Si vous avez besoin d'un accès internet, vous pouvez trouver ce service au sein du « Point cyb » (entrée par le stade Jean-Claude Bouttier).*

## Mission pour l'emploi des jeunes

Vous êtes en recherche d'emploi ou de formation ? Vous avez entre 16 et 25 ans ? La Mairie vous accompagne.

La Ville de Gournay-sur-Marne\* organise **la première réunion d'information pour les jeunes de 16 à 25 ans en recherche d'emploi ou de formation.**

Cette première rencontre se tiendra **le 30 mars 2016 de 14 heures à 18 heures au sein de l'Hôtel de Ville et sera renouvelée trimestriellement.**

Différents points d'information, regroupés par thématiques, accueilleront les visiteurs :



- s'orienter et trouver une formation
- définition du projet
- sources documentaires
- identification du besoin en formation
- choisir une formation en alternance
- information sur les différents types de contrat et métiers
- participation aux rencontres avec les centres de formation des apprentis
- accompagnement dans la recherche d'un employeur
- participation à des tables rondes et forums
- décrocher son premier emploi
- améliorer sa technique
- information sur les secteurs qui recrutent
- participation à des ateliers de recherche d'emploi
- rencontrer un parrain

\* En partenariat avec la Mission locale Sud 93, l'agence Pôle emploi de Neuilly-sur-Marne et la collaboration de l'Association de formation professionnelle des adultes (AFPA) et la Chambre de commerce et d'industrie de Seine-Saint-Denis.

## Le premier Ciné-court de Gournay

**Beaucoup d'entre vous sont cinéphiles avertis, voire cinéastes amateurs. Il nous semblait donc important de pouvoir vous proposer des animations autour du cinéma.**

Le court-métrage est un art à part entière qui possède ses festivals, son César, son Oscar. Les plus grands réalisateurs d'hier et d'aujourd'hui ont débuté leur carrière en réalisant des courts-métrages.

À l'occasion du premier **Ciné-Court de Gournay-sur-Marne** qui se tiendra le samedi 21 mai 2016, à 20 h 30, à l'Espace culturel Alain-Vanzo, **nous vous projetterons les premières œuvres de réalisateurs célèbres tels que Cédric Klapisch, Mathieu Kassovitz, Xavier Giannoli, Jean-Pierre Jeunet...**

**Lors de la prochaine édition du Ciné-Court, la sélection sera ouverte aux Gournaysiens, amateurs ou professionnels, ayant réalisé ou participé à des courts-métrages documentaires, de fiction, d'animation...**

*N'hésitez pas à contacter Éric Flesselles, Maire-adjoint délégué à la Culture, en écrivant à [eric.flesselles@gournay-sur-marne.fr](mailto:eric.flesselles@gournay-sur-marne.fr)*



### Des écrivains à Gournay

**Jean CHATILLON**, bénévole au sein de la commune en tant qu'écrivain public, a connu des vies multiples (banquier, comédien, syndicaliste...). Il viendra dédicacer son roman, **Trois amis sur un banc de Paris**, en salle des mariages le samedi 14 mai 2016 à 10 heures. **Le livre raconte les histoires de trois amis qui se réunissent chaque semaine dans un square et dont l'un va se faire assassiner...**



Par ailleurs, **Jacky VIALON**, acteur et auteur de nombreux ouvrages et de spectacles de théâtre, vient de faire paraître son dernier livre, **un brin de paille**. **Ce roman rural en 97 tableaux rend hommage aux petits villages de son enfance sur la belle côte roannaise.**

Ces deux livres sont bien entendu disponibles auprès de la librairie gournaysienne, *Tournons les pages*.



### CALENDRIER DES ANCIENS

**Mercredi 20 avril 2016 à 14 h 30**

**Théâtre « J'ai 50 ans et je me soigne »**

Espace Alain-Vanzo - Entrée gratuite  
Inscriptions jusqu'au 18 avril.

**Du 9 au 14 mai 2016**

**Voyage**

**« Découverte gourmande du Tyrol »**

Tarif à partir de 622 € (suivant nb de participants)

**Jedi 2 juin 2016 à 14 heures**

**Thé dansant de la Fête des mères et pères**

Espace Alain-Vanzo - Entrée gratuite  
Inscriptions jusqu'au 30 mai.

**Jedi 9 juin 2016 - 7 h30 / 18 h**

**Sortie « Amiens insolite »**

Départ devant la Poste - Tarif : 47,50 €  
Inscriptions jusqu'au 29 avril.

## MARS

**Du 7 mars au 22 mai 2016**

Musée Eugène-Carrière

### LIGNÉES

L'exposition est un regard croisé de l'univers d'Eugène Carrière avec les créations de 13 artistes contemporains.

*Tarifs et renseignements sur le site du musée.*



**Samedi 12 mars 2016  
à 20 heures 30**

Espace culturel Alain-Vanzo

### CHRAZ - EUH...

Si le soleil était une orange, la terre serait un grain de riz à quelques mètres... Chraz relativise à sa manière... Euh... *je ne crois pas, euh... à moins que je ne me trompe?*

*Tarifs et renseignements sur le site de la Ville.*

**Samedi 19 mars 2016  
à 20 heures 30**

Espace culturel Alain-Vanzo

### Concert CROQ'NOTES

La chorale de Noisiel pose ses pupitres à Gournay pour un concert exceptionnel.

*Entrée gratuite.*

**du 21 au 29 mars 2016  
de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h**

Hôtel de Ville

### AQUAFOLIES

L'AGALC expose le travail de ses aquarellistes dans un tourbillon de couleurs et de légèreté apprécié des connaisseurs.

*Entrée libre.*

**Mercredi 30 mars 2016  
de 14 h à 18 h**

Hôtel de Ville

### MISSION EMPLOI JEUNE

1<sup>ère</sup> journée d'information pour l'emploi et la formation destinée aux jeunes de 16 à 25 ans.

*Entrée libre.*

## AVRIL



**Samedi 9 avril 2016  
à 20 h 30**

Espace culturel Alain-Vanzo

### SACCO & VANZETTI

Un véritable hymne à la liberté, à la vérité, au courage et à l'amitié ; d'une force certaine, poignant mais également plein de drôlerie et de poésie.

*Tarifs et renseignements sur le site de la Ville.*

## MAI

**du 6 au 8 mai 2016  
de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h**

Hôtel de Ville

### EXPO ATELIER RENOIR

Comme tous les ans, venez découvrir le temps d'un weekend le travail de l'atelier Renoir lors de cette belle exposition.

*Entrée libre.*

**Dimanche 8 mai 2016**

**à 11 heures**

Parvis de l'église

### COMMÉMORATION

La municipalité et les anciens combattants rendent hommage aux morts pour la France.

**Samedi 14 mai 2016**

**de 10 heures à 12 heures**

Hôtel de ville

### DÉDICACE

M. Jean CHATILLON vous invite à venir faire dédicacer son roman.

*Entrée libre..*

**Samedi 21 mai 2016  
à 20 heures 30**

Espace culturel Alain-Vanzo

### PREMIER CINÉ-COURT

Venez découvrir les premiers films de grands réalisateurs.

*Entrée gratuite.*

**Samedi 28 mai 2016  
de 10 h à 18 heures**

Espace culturel Alain-Vanzo

### LE GRAND 8

Huit heures pour découvrir le jeu sous toutes ses formes, encadré par des passionnés.

*Entrée libre. Restauration sur place.*

## Numéros utiles

TOUTES URGENCES (numéro européen).....	112
SMS ou FAX (malentendants ou malvoyants).....	114
Police municipale (1, rue Gabriel-Verdier).....	01 45 92 23 58
Commissariat de Noisy / Gournay.....	01 55 85 80 00
(1 bis, avenue Émile-Cossonneau à Noisy-le-Grand)	
Caserne des Pompiers de Paris .....	01 43 04 20 18
(1, avenue Médéric à Noisy-le-Grand)	
Service d'urgence de dépannage Gaz et Électricité (gratuit).....	09 726 750 93
Centre antipoison (Paris).....	01 40 05 48 48
Hôpital Saint-Camille.....	01 49 83 10 10
(2, rue des Pères-Camilliens à Bry-sur-Marne)	
Hôpital privé de Marne-la-Vallée.....	01 49 14 80 00
(33, rue Léon-Menu à Bry-sur-Marne)	
Groupe hospitalier Le Raincy-Montfermeil.....	01 41 70 80 00
(10, rue du Général Leclerc à Montfermeil)	
SOS Médecins 93.....	36 24 (12 cts/min.)
Pharmacies de garde.....	32 37 (34 cts/min.)

SAMU.....15  
POLICE.....17  
POMPIERS...18

# L'ÉTAT CIVIL GOURNAYSIEN

entre novembre 2015  
et février 2016

## Ils sont nés

Aaron COUVIGNOU - Thibault DERAÏN - Ruben LAVARET SARIC - Marley PARNY - Lehyan LUCE - Shaïleen ROUDAUT TOUITOU - Sacha QUINTIN LOPEZ - Giulian ROZET - Yoann ANGIBAUD - Izabell-Maria FÎCIU - Maxence GUILLORÉ - Ounays IDELHADJ - Ethan LE SERGENT - Judeh-Emmanuel MENO BATILA - Liam MOULIERE

## Navette gratuite « la Gournaysienne »

Pour bénéficier de la navette gratuite le **samedi matin, entre 9 h et 12 h**, toute l'année, y compris les jours fériés, il suffit de prendre rendez-vous en appelant le 07 63 62 82 82.

## Permanence d'un avocat

Maître CORNUT, de Neuilly-sur-Marne, vous reçoit gratuitement en mairie pour répondre à vos questions juridiques **le 1<sup>er</sup> mardi du mois à partir de 18 h en mairie, sur rendez-vous au 06 43 88 36 83.**

## Permanence départementale

Le Conseiller départemental du canton, Emmanuel CONSTANT, vous reçoit **le 2<sup>e</sup> mardi du mois à partir de 18 heures en mairie.** Vous pouvez le contacter au 01 43 93 93 48 ou via econstant@cg93.fr. Prochaines permanences : les mardi 8 mars et 12 avril et 10 mai.



## Permanence parlementaire

Le Député de la circonscription, Michel PAJON, vous reçoit à partir de janvier **le 3<sup>e</sup> mardi du mois à partir de 18 heures en mairie.** Les prochains rendez-vous sont les mardi 15 mars, 19 avril et 17 mai.



## Église Saint-Arnout

**Messe les samedis à 18 h 30 et les dimanches à 10 h 45 .**

Accueil tous les samedis de 10 h à 11 h 30 et le lundi soir de 17 h à 18 h 30.

anticipée des Rameaux et dimanche 20 mars à 10 h 45 : messe des Rameaux. Le Jeudi Saint, le 24 mars, office à 19 h 30, et le Vendredi Saint, 25 mars, chemin de croix à 15 h puis office de la Passion à 16 h.

**Quelques dates pour le Carême et la Semaine Sainte :** mercredi 10 Février messe des Cendres à 19 h 30, samedi 19 Mars à 18 h 30 : messe

**Le samedi 27 mars, Veillée pascale à 20 h et dimanche 28 mars à 10 h 45, messe de Pâques : résurrection du Seigneur.**

## Ils se sont dit « oui »

Florentin LESAGE et Marta DARLAK - Bruno SANTOS-SARAMAGO et Wely DIAS ROSA - Omar KHALFA et Nesrine TORCHI

## Ils nous ont quittés

Polo CARRION - Roland FRANK-ENSZTAJN - Claude LEFEBVRE épouse WATERSCHOOT - Raymonde POLLE épouse MELCZER - Claude VIGIER - Francis ASTIER - Jean CLABAUX - Jeanne OLIVIER épouse DANNEMARD - Michel DARCOURT - Pierre GOUSSAIRE - Olivia DA CONCEIÇÃO-CIMEIRA épouse GONCALVES - Huguette BAGLAN Veuve LANOY - Fernand HAMAIDE - Michèle LEGRAND épouse COLIN - Lucie LUCAS Veuve SOYER - Suzanne RICHARD veuve SCHOPPHOVEN - Georges ROCHON - Gabriel BERKANI

## GOURNAY au cœur

### Une ville en état d'urgence

**L'état d'urgence qui vient d'être prolongé, et qui le sera certainement de nouveau**, quelle que soit la forme que cela prendra dans les futurs mois, **impose à la Ville des contraintes fortes**. Elles sont de plusieurs ordres et s'appliquent aussi bien à la collectivité qu'à chacun d'entre nous, dans notre quotidien.

**Pour la Ville, c'est d'abord une mobilisation de ses effectifs. En effet nos équipes de police municipale qui se doivent d'être présentes aux abords des écoles et du collège à chaque entrée et sortie**, sauf intervention urgente en cours. Même si la Police nationale reste, elle aussi, mobilisée, cette présence est obligatoire à nos yeux et fait partie des missions de proximité de notre service de sécurité.

**L'autre contrainte majeure, qui existait avant et perdurera encore certainement après l'état d'urgence, est le plan Vigipirate**. Nous savons que certaines de ces dispositions, et notamment les limitations de stationnement devant certains établissements publics, peuvent parfois vous agacer au quotidien. Mais nous devons être en capacité

de nous maintenir dans le contexte pour mieux accepter ces servitudes. **La gêne imposée est une gêne nécessaire. Nous savons que les Gournaysiens le comprennent et ont, pour la plupart, une attitude responsable.**

La situation que nous connaissons a conduit également la Préfecture à renforcer un certain nombre de règles concernant la vidéoprotection. D'ailleurs, un des investissements portés par l'équipe municipale, pour l'année en cours, concerne le système de caméras, dont le nombre sera augmenté et la qualité d'exploitation améliorée. **Sur ces nouvelles implantations, une des caméras sera placée à proximité de l'École des Pâquerettes, non couverte pour l'instant, et permettra dans le même temps de couvrir les accès aux bâtiments se situant à proximité immédiate (centre de loisirs, multiaccueil, stade...).**

**La sécurité fait partie des engagements de l'équipe et reste donc au cœur de nos préoccupations au quotidien.**

## GOURNAY notre village

### Hors la rigueur, point de salut !

La gestion des collectivités locales se complique, elles subissent la baisse drastique des dotations de l'état et voient leurs dépenses augmenter. C'est le cas des villes dont les charges de fonctionnement augmentent plus vite que l'inflation, la masse salariale en premier lieu. Elles doivent faire face à des dépenses nouvelles telles que le coût des rythmes scolaires, et celui des logements sociaux qui engendrent des dépenses supplémentaires, voire des pénalités en cas de carence.

Gournay n'échappe pas à la règle, et seule une gestion rigoureuse de réduction des dépenses de fonctionnement, permettra pour les années à venir, le maintien du niveau actuel des impôts locaux. Pour les investissements nous sommes inquiets de constater que lors du débat d'orientation budgétaire, le produit de la vente du terrain de l'ancien marché ne serait plus affecté au rachat du nouveau comme cela devait être le cas, mais utilisé pour d'autres investissements. Ces 1 600 000€ ne pourront pas servir deux fois. Le financement du nouveau marché ne sera donc plus assuré à coût zéro et viendra vraisemblablement alourdir l'endettement de notre ville.

Gageons que pour le prochain budget, remède soit trouvé à cette situation.

## GOURNAY s'engager pour demain

### Une équipe attentive

Nous participons aux commissions municipales, aux conseils municipaux, à la vie de la commune et nous sommes là pour défendre vos intérêts.

Nous sommes une force de propositions, un relai pour exprimer vos préoccupations auprès de la municipalité.

Notre objectif : veiller à ce que notre cité reste une commune pavillonnaire, verte, ou on se sent en sécurité pour y couler des jours heureux, tout cela avec une fiscalité maîtrisée.

Allez sur notre site : [www.gournaydemain](http://www.gournaydemain), vous y trouverez, entre autres, nos comptes rendus des Conseils Municipaux.

Pierre HAGEMAN. Martine ANTONA RINGOT, Jean RECHERCHANT, vos conseillers municipaux et toute l'équipe de Gournay s'engager pour demain



La Ville de Gournay-sur-Marne organise

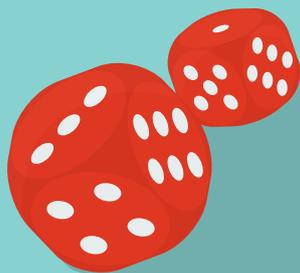
**Dimanche 29 mai 2016**  
**Espace Alain-Vanzo**

# LE GRAND HUIT

**La journée  
des 8 heures du jeu  
de 10 heures à 18 heures**

**à l'occasion de la journée  
internationale du jeu**

**Curieux, amateur ou expert ?  
Amenez vos jeux ou venez  
profiter de la ludothèque  
disponible sur place.**



**avec la participation de l'association COCKTAIL LUDI  
Entrée libre - Restauration sur place**